

新聞稿

2018 年 6 月

## 國際領先的機械品牌確認參加中國國際產業用紡織品及非織造布展覽會

蔡梓航先生  
法蘭克福展覽（香港）有限公司  
電話：+852 2230 9235  
[andrew.choi@hongkong.messefrankfurt.com](mailto:andrew.choi@hongkong.messefrankfurt.com)  
[www.messefrankfurt.com.hk](http://www.messefrankfurt.com.hk)  
[www.techtexsilchina.com](http://www.techtexsilchina.com)  
CTC18 PR3 TC

中國國際產業用紡織品及非織造布展覽會(Cinte Techtexsil)每兩年舉辦一次，是亞洲產業用紡織品和非織造布行業最大的展覽盛會，展出一些業內首屈一指的海外機械品牌。本屆展會將提前於今年 9 月 4 日至 6 日舉行，預計將有來自約 20 個國家和地區的 500 多家參展商參展。

中國作為世界上最大的產業用紡織品和非織造布生產國，對紡織機械的需求有待滿足。因此，在今年 9 月份舉行的展會吸引了全球領先的機械品牌，特別是非織造布及織造機械領域的品牌，確保中國和海外買家有廣泛的採購選擇。

### 海外制造商應對中國強勁需求



安德里茨無紡布近年在中國發展迅速

隨著中國國內市場和出口市場對優質產業用紡織品和非織造布產品的需求不斷增加，海外機械品牌不斷進入中國，並將 Cinte Techtexsil 作為進入中國市場的平台。安德里茨無紡布就是看到中國市場增長潛力的公司之一。“中國非織造布生產商對其在本地市場和出口市場上提供的非織造布產品日益要求更高的產能和一流的質量，”Laurent Jallat 先生表示。“在裝機容量方面，中國是最大的市場，並顯示出巨大的未來潛力。在過去的幾年裏，我們看到一次性口罩等產品的快速增長。”安德里茨公司通過其 neXline 水刺 eXcelle 系列產品來滿足這一需求，該系列產品採用最先進的 TT 梳理成網和 JetlaceEssentiel 水刺機，以實現高產能和高速度。

法蘭克福展覽（香港）有限公司  
香港灣仔港灣道 26 號  
華潤大廈 35 樓

迪羅集團報告稱，中國對其產品的需求有所增加。“中國是我們最大的市場之一，”Dominik Foshag 先生表示。“我們從中國獲得了大量訂單，因為中國客戶現在更加積極地考慮德國技術。Cinte Techtextil 過去的觀眾質量一直很好，我們認為今年的展會也會取得成功，因為我們知道我們的許多客戶都會前來參觀。”

歐瑞康今年將向中國市場推出紡粘技術，由於中國對海外產品需求的增加，預計將在展會上草簽合同。“中國非織造布產品市場是迄今為止規模最大、增長最快的國家級市場。中國生產商不再滿足於較低的產品質量，而是想超越西方國家的質量水平。產品現在必須符合更加嚴格的客戶要求和法律標準，一些要求和標準明顯高於其他國際標準，”Lena Kachelmaier 女士表示。

特呂茨勒非織造布也注意到了這一趨勢。Jutta Stehr 女士對此評論道：“在過去的兩三年中，中國成為美容、護膚和衛生領域非織造布的領跑者之一。亞洲市場已經制定了非織造布質量的新標準。例如，用棉纖維生產一次性濕紙巾是一種源自亞洲的趨勢。棉纖維的舒適感和對環保產品的需求將進一步推動中國和其他地區對此類產品的需求。因此，特呂茨勒非織造布期待在 Cinte Techtextil 對其成熟的棉制非織造布的梳理和水刺解決方案進行更多查詢。

織機供應商意達也注意到中國對意大利制造產品的強勁需求。“一般來說，進口機械，特別是產業用紡織品機械，受到中國客戶的高度評價和讚賞。近年來，意達在中國和亞太地區其他國家銷售意大利制造織機大幅增長。進口機械是質量和可靠性的代名詞，我們相信這種正面趨勢會在未來持續下去。”Matteo De Micheli 先生表示。

## 非織造布機械參展商亮點

- **安德里茨無紡布**：安德里茨非織造布設備的核心競爭力在於幹法成網，濕法成網，紡粘法，水刺法，針刺法和紡織物壓光技術。本次展會，安德里茨將展示其 **aXcess** 產品，該產品組合專為中等產量生產而設計。安德里茨開發了這一系列產品，以滿足中等需求的生產商的需求，特別是在新興市場。它包括用於針刺，水刺，濕法成網和壓光處理的生產線和單個機器。
- **Autefa Solutions**：買家將體驗到該公司的經濟和技術優勢。作為梳理機，交叉鋪網機，非織造生產線，氣動成網技術，水刺和熱粘合線的全線供應商。**Autefa Solutions** 的無紡布生產線可以滿足客戶對高質量卷材成型，粘合，有效重量調節和最少維護的要求。
- **迪羅系統**：作為短纖維非織造布生產線領域的領導團隊，迪羅集團將在展會上發布所有產品線的最新發展情況。短纖維生產線從 **DiloTemafa** 開始進行纖維制備 - 開松和混合 - 從 **DiloSpinnbau** 進行梳理，並以 **DiloMachines** 的交叉鋪網和針刺方式結束。
- **歐瑞康**：是次展會，歐瑞康將專注於紡粘生產聚丙烯土工布生產線。因為市場對於更高效的工藝和產品的要求提升，紡粘土工布的應用呈上升趨勢，這意味著產品要求通常相同或更高，但原材料投入較低。由於其技術和商業利益，紡粘正在逐漸取代傳統梳理無紡布。
- **特呂茨勒非織造布**：特呂茨勒本次在展會上將專注於展示生產各種衛材（包括擦拭）的解決方案。重點將是熱粘合和射流噴網工藝，以及從纖維準備到卷繞的設備。

中國國際產業用紡織品及非織造布展覽會  
中國，上海  
2018年9月4至6日

## 織布機械參展商亮點

- **意達**：首次亮相展會，是產業用紡織品織機的領先供應商。據該公司介紹，他們是唯一一家為產業用紡織品生產商提供三大引緯技術（劍桿、片梭、噴氣）的織機制造商。
- **Picanol**：公司利用其作為其他紡織產品織機制造商的領先地位，通過對先進技術的大量投資及其機械平台的模塊化設計，使其產品擴展到產業用紡織品織機，有效地服務於不同行業部門。
- **Lindauer Dornier**：公司在本屆展會的德國展團展示多種織機，包括劍桿織機、噴氣織機、開口式鋼筘織造技術（ORW）等。數十年來，公司的劍桿織機已經在高品質羊毛紡織品市場上樹立了技術標準，這種品質將在他們的展位上與 DORNIER P1 劍桿織機一起展出。

## 值得關注的國內品牌

除了這些領先的海外品牌，中國機械制造商的強大陣容也將在展會上亮相，包括常熟市偉成非織造成套設備有限公司和石家莊紡織機械有限責任公司。

中國國際產業用紡織品及非織造布展覽會由法蘭克福展覽（香港）有限公司，中國國際貿易促進委員會紡織行業分會（CCPIT-TEX）以及中國產業用紡織品行業協會（CNITA）共同舉辦。了解更多展會詳情，請瀏覽 [www.techtextilchina.com](http://www.techtextilchina.com)。查詢有關法蘭克福展覽於全球紡織品展會的詳情，請瀏覽 [www.texpertise-network.com](http://www.texpertise-network.com)。

-完-

致編輯：

### 下載本新聞稿內照片

[http://www.hk.messefrankfurt.com/hongkong/en/media/textiles-technologies/cinte\\_techtextil/press-releases/CTC18-PR3.html](http://www.hk.messefrankfurt.com/hongkong/en/media/textiles-technologies/cinte_techtextil/press-releases/CTC18-PR3.html)

### 更多媒體資料及展會照片：

[http://www.hk.messefrankfurt.com/hongkong/en/media/textiles-technologies/cinte\\_techtextil/news.html](http://www.hk.messefrankfurt.com/hongkong/en/media/textiles-technologies/cinte_techtextil/news.html)

### 法蘭克福展覽集團簡介

法蘭克福展覽集團是全球最大的擁有自主展覽場地的展會主辦機構，其業務覆蓋展覽會、會議及活動，在全球約 30 個地區聘用逾 2,500\*名員工，每年營業額約 6.61\*億歐元。集團與眾多相關行業領域保持緊密聯繫，配合龐大的國際行銷網路，高效滿足客戶的全方位需求。多元化的服務呈現在活動現場及網路管道的各個環節，確保遍布世界各地的客戶在策劃、組織及進行活動時，能持續享受到高品質及靈活性；可提供的服務類型包括租用展覽場地、展會搭建、市場推廣、人力安排以及餐飲供應。集團總部位於德國法蘭克福市，由該市和黑森州政府分別控股 60%和 40%。

\*初步數字(2017)

有關公司進一步資料，請瀏覽網頁：

[www.messefrankfurt.com](http://www.messefrankfurt.com) | [www.congressfrankfurt.de](http://www.congressfrankfurt.de) | [www.festhalle.de](http://www.festhalle.de)

中國國際產業用紡織品及非織造布展覽會  
中國，上海  
2018年9月4至6日